Children are an important source of fulfillment and joy for their parents. At the same time, they may also be a source of exhaustion for some parents. (This is not contradictory: self-fulfillment and exhaustion can co-exist, and it is possible to love your children, yet feel exhausted in your role as a parent). The questionnaire below concerns the feeling exhaustion that can be experienced as a parent. Choose the answer that best matches what you feel personally. There is no right or wrong answer. If you have never had this feeling, choose "Never". If you have had this feeling, indicate how often you feel it by choosing "A few times a year" to "Every day" that best describes how frequently you feel that way.

아이들은 부모에게 성취와 기쁨의 원천임과 동시에 부모에게 피로의 원인이 되기도 합니다. (이는 모순된 것이 아닙니다: 자아 실현과 소진이 공존할수 있듯이, 당신이 자녀를 사랑함과 동시에 부모로서 역할에 지친 기분을 느낄 수 있습니다). 아래 질문들은 부모로서 경험할 수 있는 지친 느낌에 관한 것입니다. 개인적으로 느끼는 것과 가장 가까운 답변을 선택하십시오. 옳고 그른 답변은 없습니다. 만약 이런 감정을 느껴본 적이 없다면, "그런 적이 없다"를 고르십시오. 만약 이런 감정을 느낀 적이 있다면, 얼마나 자주 느끼는지 "일년에 두세 번"에서 "매일" 중에 골라주십시오.

Label			그런 적이	일 년에 두	한 달에 한	한 달에	일주일에 한	일주일에 두	пПОІ
			없다	세 번	번 이하	두세 번	번	세 번	매일
PBA_2	나는 부모역할을 하느라	I'm so tired out by my role as a							
	너무 피곤해서 잠이	parent that sleeping doesn't seem like							
	부족한 것 같다.	enough							
PBA_16	나는 아빠/엄마로서	I feel as though I've lost my direction							
	나의 방향을 잃은 것	as a dad/mum							
	같다.								
PBA_18	나는 부모역할을 하느라	I feel completely run down by my role							
	완전히 지쳐있다.	as a parent							
PBA_19	나는 나의 아이를 돌볼	I have zero energy for looking after							
	힘이 하나도 남아있지	my child(ren)							
	않다.								

_	나는 아이에게 예전만큼	I don't think I'm the good
	좋은 아빠/엄마가	father/mother that I used to be to my
	아니라고 생각한다.	child(ren)
_	나는 더 이상	I can't stand my role as father/mother
	아빠/엄마로서 나의	any more
	역할을 견딜 수 없다.	
PBA_29	나는 부모라는 것을 더	I feel like I can't take any more as a
	이상 못 견딜 것 같다.	parent
PBA_31	나는 나의 아이들을	I have the impression that I'm looking
	기계적으로 돌보는 것	after my child(ren) on autopilot
	같다.	
PBA_32	나는 부모로서 정말	I have the sense that I'm really worn
	지쳐있다는 느낌이 든다.	out as a parent
PBA_33	나는 아침에 일어나	When I get up in the morning and
	아이들과 하루를 시작할	have to face another day with my
	때, 시작도 전에 진이 다	child(ren), I feel exhausted before I've
	빠진 것 같다.	even started
PBA_34	나는 나의 아이들과	I don't enjoy being with my child(ren)
	함께 있는 것이 즐겁지	
	않다.	
PBA_35	나는 부모 역할을	I feel like I can't cope as a parent
	해내지 못할 것 같다.	
PBA_37	나는 더 이상 예전과	I tell myself that I'm no longer the
	같은 부모가 아니라고	parent I used to be
	스스로 생각한다.	
PBA_38	나는 나의 아이들을	I do what I'm supposed to do for my
	위해 꼭 해야만 하는 것	child(ren), but nothing more
	이외는 하지 않는다.	
PBA_40	부모역할은 나의 자원을	My role as a parent uses up all my
	모두 써 버리게 한다.	resources

PBA_42	나는 더 이상 내가	I can't take being a parent any more	
	부모라는 사실을		
	받아들일 수가 없다.		
PBA_45	나는 부모로서 지금	I'm ashamed of the parent that I've	
	나의 모습이 부끄럽다.	become	
PBA_47	나는 부모로서 나	I'm no longer proud of myself as a	
	자신이 더 이상	parent	
	자랑스럽지 못하다.		
PBA_48	나는 나의 아이들과	I have the impression that I'm not	
	상호작용할 때, 평소의	myself any more when I'm interacting	
	내가 아닌 느낌이 든다.	with my child(ren)	
PBA_49	나는 나의 아이들에게	I'm no longer able to show my	
	그들을 얼마나	child(ren) how much I love them	
	사랑하는지 더 이상		
	보여줄 수 없다.		
PBA_50	내가 나의 아이들을	I find it exhausting just thinking of	
	위해 해야 할 일을	everything I have to do for my	
	생각하는 것만으로도	child(ren)	
	지친다.		
PBA_53	나는 나의 아이들을	Outside the usual routines (lifts in the	
	위해 일상적인 일과(차에	car, bedtime, meals), I'm no longer	
	태우기, 잠자리 봐주기,	able to make an effort for my	
	식사 챙기기) 이외에	child(ren)	
	다른 노력을 더 이상 할		
	수 없다.		
PBA_58	나는 부모역할을 하느라	I'm in survival mode in my role as a	
	기진맥진하다.	parent	